

## Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych

zawarta w dniu ..... w Koronowie pomiędzy:

Gminą Koronowo z siedzibą w Koronowie przy Placu Zwycięstwa 1,  
reprezentowaną przez: Patryka Mikołajewskiego - Burmistrza Koronowa  
zwaną w dalszej części umowy „**Administratorem danych**”

**a**

.....  
reprezentowanym przez .....  
zwanym w dalszej części niniejszej umowy „**Podmiotem przetwarzającym**”

o następującej treści:

### § 1

#### Przedmiot umowy

1. Administrator danych powierza Podmiotowi przetwarzającemu, w trybie art. 28 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), zwanego w dalszej części „RODO”, dane osobowe do przetwarzania, na zasadach i w celu określonym w niniejszej umowie.
2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się przetwarzać powierzone mu dane osobowe zgodnie z niniejszą umową, RODO oraz z innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa osób, których dane dotyczą.
3. Podmiot przetwarzający oświadcza, iż stosuje środki bezpieczeństwa spełniającego wymogi RODO.

### § 2

#### Zakres i cel przetwarzania danych

1. Administrator danych powierza Podmiotowi przetwarzającemu do przetwarzania dane osobowe zawarte w Rejestrze wnioskujących o usunięcie odpadów z folii rolniczych, siatki i sznurka do owijania balotów, opakowań po nawozach i typu Big Bag z terenu Gminy Koronowo, w postaci danych:

- a) Imię i nazwisko,
  - b) Adres nieruchomości.
2. Powierzone przez Administratora dane osobowe będą przetwarzane przez Podmiot przetwarzający wyłącznie w celu realizacji umowy nr ..... z dnia ..... dotyczącej zadania „*Usuwanie odpadów z folii rolniczych, siatki i sznurka do owijania balotów, opakowań po nawozach i typu Big Bag z terenu Gminy Koronowo*”.

### § 3

#### **Obowiązki podmiotu przetwarzającego**

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do zabezpieczenia przetwarzanych danych osobowych poprzez zastosowanie odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych określonych w art. 32 RODO, zapewniających adekwatny stopień bezpieczeństwa odpowiadający ryzyku związanemu z przetwarzaniem danych osobowych.
2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się dołożyć należytej staranności przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych.
3. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do przeszkolenia oraz nadania upoważnień do przetwarzania danych osobowych wszystkim osobom, które będą przetwarzały powierzone dane w celu realizacji niniejszej umowy.
4. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się zapewnić by osoby, którym nadał upoważnienia do przetwarzania danych osobowych w celu realizacji niniejszej umowy, zobowiązały się do zachowania tajemnicy lub by podlegały odpowiedniemu ustawowemu obowiązkowi zachowania tajemnicy, zarówno w trakcie zatrudnienia ich w Podmiocie przetwarzającym, jak i po ustaniu zatrudnienia.
5. W miarę możliwości Podmiot przetwarzający pomaga Administratorowi danych w niezbędnym zakresie wywiązywać się z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą oraz wywiązywania się z obowiązków określonych w art. 32-36 RODO.
6. Podmiot przetwarzający może przekazać powierzone mu dane osobowe do państwa trzeciego wyłącznie na pisemne polecenie Administratora danych, chyba, że obowiązek taki nakłada na Podmiot przetwarzający prawo Unii lub prawo państwa członkowskiego, któremu podlega ten Podmiot przetwarzający. W takim przypadku przed rozpoczęciem przetwarzania Podmiot przetwarzający informuje Administratora danych o tym obowiązku prawnym, o ile prawo to nie zabrania udzielania takiej informacji z uwagi na ważny interes publiczny.
7. W przypadku naruszenia ochrony danych osobowych przetwarzanych na mocy niniejszej umowy Podmiot przetwarzający zgłasza je Administratorowi danych w ciągu 24 godzin od stwierdzenia naruszenia.
8. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do niezwłocznego poinformowania Administratora danych o:

- a) jakimkolwiek postępowaniu, w szczególności administracyjnym lub sądowym, dotyczącym przetwarzania przez Podmiot przetwarzający danych osobowych określonych w umowie,
- b) jakiegokolwiek decyzji administracyjnej lub orzeczeniu dotyczącym przetwarzania tych danych skierowanych do Podmiotu przetwarzającego,
- c) wszelkich planowanych, o ile są wiadome, lub realizowanych kontrolach i inspekcjach dotyczących przetwarzania w Podmiocie przetwarzającym tych danych osobowych, w szczególności prowadzonych przez inspektorów upoważnionych przez Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

#### **§ 4**

##### **Prawo kontroli**

1. Administrator danych zastrzega sobie prawo kontroli czy środki zastosowane przez Podmiot przetwarzający przy przetwarzaniu i zabezpieczeniu powierzonych mu danych osobowych spełniają postanowienia umowy.
2. Administrator danych realizować będzie prawo kontroli, o której mowa w ust. 1, w godzinach pracy Podmiotu przetwarzającego, po uprzednim powiadomieniu z co najmniej 7-dniowym wyprzedzeniem.
3. W przypadku powzięcia przez Administratora danych wiadomości o rażącym naruszeniu przepisów prawa w zakresie ochrony danych osobowych lub zobowiązań wynikających z niniejszej umowy, Podmiot przetwarzający umożliwi Administratorowi danych przeprowadzenie niezapowiedzianej kontroli.
4. Podmiot przetwarzający zobowiązany jest umożliwić Administratorowi danych przeprowadzenie przedmiotowej kontroli, w szczególności poprzez udostępnienie systemów komputerowych, dokumentacji i pomieszczeń, w zakresie niezbędnym dla kontroli przetwarzania danych osobowych, oraz udzielić wszelkich niezbędnych informacji, celem wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 RODO.
5. Z przeprowadzonej kontroli Administrator danych sporządza protokół w 2 egzemplarzach, który podpisują przedstawiciele obu stron.
6. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli, w terminie wskazanym przez Administratora danych nie dłuższym niż 7 dni.

#### **§ 5**

##### **Dalsze powierzenie danych do przetwarzania**

1. Podmiot przetwarzający może powierzyć podwykonawcom dane osobowe objęte niniejszą umową do dalszego przetwarzania, wyłącznie po uzyskaniu uprzedniej pisemnej zgody Administratora danych.

2. Podwykonawca, o którym mowa w ust. 2, winien spełniać te same gwarancje i obowiązki jakie zostały nałożone na Podmiot przetwarzający w niniejszej umowie.
3. Podmiot przetwarzający ponosi pełną odpowiedzialność wobec Administratora danych za niewywiązanie się podwykonawcy ze spoczywających na nim obowiązkach w zakresie ochrony danych osobowych.

## § 6

### Odpowiedzialność Podmiotu przetwarzającego

1. Podmiot przetwarzający ponosi odpowiedzialność prawną za udostępnienie lub wykorzystanie danych osobowych niezgodnie z treścią umowy oraz obowiązującymi przepisami prawa, a w szczególności za udostępnienie powierzonych mu do przetwarzania danych osobowych osobom nieupoważnionym.
2. W przypadku szkody spowodowanej działaniem lub zaniechaniem Podmiotu przetwarzającego, ponosił będzie on odpowiedzialność za wszelkie szkody poniesione w związku z tym przez Administratora danych oraz osoby, których dane dotyczą.

## § 7

### Czas trwania i wypowiedzenie umowy

1. Niniejsza umowa obowiązuje od dnia jej podpisania do dnia zakończenia realizacji zadania pn. **„Usuwanie odpadów z folii rolniczych, siatki i sznurka do owijania balotów, opakowań po nawozach i typu Big Bag z terenu Gminy Koronowo”**.
2. Administrator danych może rozwiązać niniejszą umowę ze skutkiem natychmiastowym, gdy Podmiot przetwarzający:
  - a) pomimo zobowiązania go do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli nie usunie ich w wyznaczonym terminie,
  - b) przetwarza dane osobowe w sposób niezgodny z przepisami prawa oraz umową,
  - c) powierzył przetwarzania danych osobowych innemu podmiotowi bez zgody Administratora danych,
  - d) zawiadomi o swojej niezdolności do dalszego wykonywania umowy, a w szczególności niespełniania wymagań określonych w § 3.
3. Rozwiązanie umowy, o której mowa w § 2 ust. 2 przez Administratora danych jest równoznaczne z wypowiedzeniem umowy.
4. Podmiot przetwarzający, w przypadku wygaśnięcia lub rozwiązania niniejszej umowy, zobowiązuje się niezwłocznie, nie później niż w terminie 3 dni kalendarzowych, usunąć wszelkie dane osobowe oraz usunąć wszelkie ich istniejące kopie, chyba że

prawo Unii lub prawo państwa członkowskiego nakazują przechowywanie tych danych osobowych.

## **§ 8**

### **Zasady zachowania poufności**

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy wszelkich informacji, danych, materiałów, dokumentów i danych osobowych otrzymanych od Administratora danych i od współpracujących z nim osób oraz danych uzyskanych w jakikolwiek inny sposób, zamierzony czy przypadkowy w formie ustnej, pisemnej lub elektronicznej.
2. Podmiot przetwarzający oświadcza, że w związku z zobowiązaniem do zachowania w tajemnicy danych, o których mowa w ust. 1 nie będą one wykorzystywane, ujawniane ani udostępniane bez pisemnej zgody Administratora danych w innym celu niż wykonanie umowy, chyba, że konieczność ujawnienia posiadanych informacji wynika z obowiązujących przepisów prawa lub niniejszej umowy.
3. Wygaśnięcie niniejszej umowy nie zwalnia Podmiotu przetwarzającego z obowiązku zachowania w tajemnicy powierzonych mu danych osobowych oraz sposobów ich zabezpieczenia.

## **§ 9**

### **Postanowienia końcowe**

1. Podmiot przetwarzający nie może przenieść na inny podmiot praw i obowiązków wynikających z umowy bez uprzedniej zgody Administratora danych wyrażonej na piśmie pod rygorem nieważności.
2. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową zastosowanie mają obowiązujące przepisy prawa, w szczególności Kodeks cywilny oraz RODO.
3. Wszelkie zmiany lub uzupełnienia niniejszej umowy wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności.
4. Sądem właściwym dla rozstrzygnięcia sporów powstałych w związku z realizacją niniejszej umowy jest sąd właściwy dla siedziby Administratora danych.
5. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

---

Administrator danych

---

Podmiot przetwarzający